

CHEMICAL RESISTANCE

Europe, Middle East and Africa (EMEA) Region

Ansell Healthcare Europe NV
Riverside Business Park
Blvd International, 55
1070 Brussels, Belgium
☎ +32 2 528 74 00
✉ +32 2 528 74 01

Russia
Анселл РУС
Краснопресненская
Наб. 12, п. 3, оф 1103
123610 Москва, Россия
☎ +7 495 258 13 16

Applicable to Great Britain

UK0321

UK IMPORTERS Nitritex Limited, Ground Floor, 15 Kings Court,
Willie Snaith Road, Newmarkey, Suffolk, CB8 75G,
United Kingdom

Ansell (U.K.) Limited, Block C, Willerby
Hill Business Park, Willerby, Hull, HU10 6FE,
United Kingdom

THIS PAGE INTENTIONALLY
LEFT BLANK



2021-06

1	 EN ISO 21420: 2020	2	 A B C D E P EN 388: 2016 + A1: 2018
3	 A B C D E F EN 407: 2020	4	 A B C D E F EN 407: 2020
5	 EN ISO 374-5: 2016	6	 VIRUS EN ISO 374-5: 2016
7	 A B C D E F G H I J K L M N O P S T EN ISO 374-1: 2016 + A1: 2018 Type A, B or C	8	 X ISO 18889: 2019
9	 EN 421: 2010	10	 A B C EN 511: 2006
11	 EN 16350: 2014	12	
13		14	
15	 TP TC 019/2011	16	
17	CA XX.XXX	18	



ZH - 使用说明 - 安思尔防化手套

使用: 本使用说明应与手套和/或其首层包装上的具体信息结合使用。 本产品设计用于保护双手免受象形图所示风险伤害, 具体风险如相关EN或EN ISO标准所定义。 请确保手套仅用于上述指定用途。 **手套表面/包装上可能出现的标记和象形图含义:** **1. EN ISO 21420: 2020** - 使用手套前, 请阅读本使用说明, 或联系安思尔获取更多信息。 如果在任意象形图下方出现等级X, 表示该测试项不适用, 该手套并非设计用于防护该具体危险。 **2. EN 388: 2016 + A1: 2018 机械风险防护** - A: 耐磨性 (性能等级0至4) - B: 耐刀片切割性 (性能等级0至5) - C: 耐撕裂性 (性能等级0至4) - D: 耐穿刺性 (性能等级0至4) - E: TDM ISO EN 13997耐切割性 (性能等级A至F) - P: 冲击防护 (可选) = 手套关节区域可提供冲击防护 (不适用于无法测试的手指区域)。 如未标注P, 则手套不具备冲击防护功能。**警告!** 上述手套性能等级 (A至E) 仅根据手掌部位的测试结果确定。 对于双层及双层以上材质的手套, 标示值为整体性能等级, 不一定反映手套最外层的性能。 **3. EN 407: 2020 高温和火焰防护。 4. EN 407: 2020 隔热防护** - A: 阻止火焰蔓延 (等级0至4) - B: 耐接触热 (等级0至4) - 仅手掌防护 - C: 耐传导热 (等级0至4) - 手掌和手背防护 - D: 耐辐射热 (等级0至4) - 手掌和手背防护 - E: 耐少量熔融金属飞溅 (等级0至4) - 手掌、手背和袖口防护 - F: 耐大量熔融金属飞溅 (等级0至4) - 手背和袖口防护。 如工作场所所有熔融金属飞溅, 作业人员应立即离开现场并摘下手套。 手套可能无法完全消除灼伤风险。 **警告!** 对于多层手套, 该性能仅适用于包含所有材料层的手套整体。 **5. EN ISO 374-5: 2016 细菌和真菌防护 未进行病毒测试。 6. EN ISO 374-5: 2016 病毒 细菌、真菌和病毒防护。 7. EN ISO 374-1: 2016 + A1: 2018 / A、B、C 型化学防护** - A型=以下至少6种化学品的渗透突破时间>30分钟 / B型=以下至少3种化学品的渗透突破时间>30分钟 / C型=至少一次试验中的化学品渗透突破时间>10分钟, 针对下表中列出的至少1种化学品 (图标下方无代码)。 A=甲醇-B=丙酮-C=乙醇-D=二氯甲烷-E=二硫化碳-F=甲苯-G=乙二醇-H=四氢呋喃-I=乙酸乙酯-J=正庚烷-K=40%氢氧化钠-L=96%硫酸-M=65%硝酸-N=99%醋酸-O=25%氨水-P=30%过氧化氢-S=40%氢氟酸-T=37%甲醛溶液。 **8. ISO 18889: 2019 农药防护** - X、X=G1: 表示手套适用于潜在风险相对较低的情况。 此类手套不适用于浓缩农药制剂和/或存在机械风险的情况。 X=G2: 表示手套适用于潜在风险较高的情况。 此类手套对于稀释和浓缩农药均适用。 G2手套还符合最低机械防护要求, 因此适用于需要手套具备最低机械强度的情况。 **注意:** 使用此类手套时, 应注意不要让农药有机会从衣袖和手套之间渗入。 若手套覆盖衣袖的长度小于约50mm, 应使用更长的手套。 **警告!** 按照EN 16523-1: 2015所述方法测得的化学品渗透数据, 和按照EN 374-4: 2013所述方法测得的实验室数据均应要求提供, 或通过Ansell.com上的安思尔产品页/下载准则/化学品建议指南 获取。这些数据均基于实验室条件下的测试, 试样仅取自手掌部位, 且仅与所测试的化学品有关。 如接触混合物, 手套性能可能与上述结果存在差异。 对于长度大于等于400 mm的手套, 测试耐化学性数据时, 样本取自距袖口末端80 mm处。 耐化学性数据未必反映现实使用过程中的实际防护时长, 也无法体现将手套用于混合物和纯化学品时的防护效果差异。 因此, 建议检查手套是否适合预期用途, 因为工作场所的温度以及手套的磨损和老化情况均可能与型式试验条件不同。 使用防护手套时, 手套物理性质的改变可能导致手套耐危险化学品能力的下降。 因接触化学品导致的变形移位、钩丝、磨损、性能退化可能会使手套的实际使用寿命大量减少。 若接触腐蚀性化学品, 在选择耐化学品手套时, 性能退化是首要的考虑因素。 对于农药防护手套, 试验持续时间不等于实际使用时间, 因为渗透试验是一种加速型试验, 在试验中样品表面与试验化学品处于持续接触状态。 尽管在使用稀释农药制剂的田间应用中, 暴露时间可能较长, 但手套的整个表面并不会与试验化学品持续接触。 **9. EN 421: 2010 放射性污染防治。 10. EN 511: 2006 防寒** - A: 耐对流冷 (等级0至4) - B: 耐接触冷 (等级0至4) - C: 防水渗透 (等级0或1) - **警告!** 等级为0的手套遇水后可能会丧失低温防护性能。 **11. EN 16350: 2014 适用于易燃或易爆区域的手套。 法规标识: 12.** 产品符合欧洲个人防护用品法规2016/425要求, 并已通过认证。 13. 产品符合个人防护用品法规2016/425要求, 并已通过认证。 该法规已纳入英国法律, 并经过修订。 CE和UKCA标志后的4位代码为负责第III类 (防护严重风险) 防护产品符合性评估的欧盟公告机构的编号。 负责出具型式检验证书 (模块B)、有监督的产品抽查 (模块C2) 或根据生产过程质量保证检验产品是否符认证型式一致 (模块D) 的机构: Centexbel Belgium (编号0493), Technologiepark 70, B-9052 Zwijnaarde。 对于英国: 型式检验证书 (模式B) 和产品监督抽查 (模式C2) 或基于生产过程质量保证的型式符合性 (模式D) (如有) 证书均由位于英国 (NN16 8SD) 北安普敦郡凯特林区Telford路Wyndham街的Satra技术中心提供。 如需获取欧盟或英国的具体符合性声明, 请访问www.ansell.com/regulatory 14. 适合食品接触用。 标有食品接触象形图的产品还符合欧洲法规1935/2004和2023/2006, 以及所有适用的食品接触材料国家法规。 **15. 产品符合俄罗斯海关法规TP TC 019/2011的要求并通过认证。 16. 产品符合《韩国职业健康和安生法》对PPE的要求并通过认证。 17. 按照巴西法规要求认证并出具的合格证书 (XX.XXX 为证书编号)。 有关产品性能的更多详细信息, 请咨询安思尔。 **使用注意事项:** 使用前, 请先检查手套是否有瑕疵或缺陷, 比如破洞、针孔和裂缝。 如使用过程中, 手套撕裂或穿孔, 请立即丢弃。 如不确定手套是否破损, 请勿使用并立即更换。 请勿将手套翻过来使用。 应尽可能避免皮肤接触任何化学品, 即便是通常被视为无害的化学品。 请确保化学品无法从袖口进入。 用于防护农药时, 如手套被高浓度农药污染, 请立即脱下手套。 请注意, 有织物衬里的手套可能受吸收农药。 如手套内侧已脏, 请勿佩戴, 否则可能刺激皮肤, 引起皮炎等症状。 摘下被污染的手套前, 应先对手套清洗或洗净。 请勿用裸手接触受污染的手套表面。 耐撕裂性等级大于等于1 (按照EN 388评估) 的手套不得用于防护锯齿状刀片; 如手套可能被运转中的机器部件使用, 请勿佩戴此类手套。 请勿将手套直接接触明火, 除非手套符合EN 407高温和火焰防护象形图。 标有EN 407象形图的手套不得在潮湿条件下用于隔热保护。 本手套不得用于防护电离辐射, 亦不得用于密封箱室内。 处理某些食品时, 食品接触用手套可能会出现成分迁移。 如需了解食品接触用手套的具体使用限制以及适用于哪些食品, 请咨询安思尔, 或查阅安思尔食品接触用手套符合性声明。 如手套上有印标记, 请勿用印刷面接触食品。 如将手套用于易爆环境, 请确保手套满足EN 16350的要求。 手套佩戴者应正确接地, 例如穿戴满足要求的鞋子和服装。 **警告!** 切勿在易燃易爆环境中拆包、打开、调整或取下手套。 手套老化、磨损、污染和损坏可能有损其防静电性能, 导致手套不适合在富氧易燃环境中使用, 需进行额外评估。 **成分/有害成分:** 某些手套可能含有一些成分, 可能导致易敏人群过敏, 引发刺激性和/或接触性过敏反应。 如发生过敏反应, 请立即就医。 **18. 警告!** 含有天然乳胶的手套可能会在包装上注明。 对易敏人群而言, 本产品可能导致过敏反应。 **保养说明:** 储存: 避免阳光直射, 存放在阴凉干燥处, 保留原包装。 远离臭氧源。 如果按上述说明妥善存放手套, 则不会影响手套性能, 且其特性也不会发生明显改变。 产品寿命可能受老化或储存条件影响。 产品使用说明见产品和/或包装表面。 清洗: 防化手套不可清洗, 不可再次使用。 本产品仅供一次性使用。 **处理:** 每班工作结束后, 曾接触化学品或被传染物及其它有害物质 (如残余农药) 污染的用过的手套应丢弃, 不得再次使用。 如手套在使用过程中出现任何老化迹象, 如撕裂、穿孔、变色、强度下降, 请丢弃此手套。 请按照当地官方规定处置废弃手套。 在受控条件下采用填埋或焚烧的方法处置。**